

# Apparecchi elettrici per utilizzo domestico

## Electrical devices for domestic use

Introduzione <i>Introduction</i>	Pag. 252
Spine e Prese <i>Plugs and Sockets</i>	Pag. 254
Adattatori <i>Adapters</i>	Pag. 255
Programmatori a spina <i>Plug programmer</i>	Pag. 257
Prese mobili multiple <i>Multiple mobile sockets</i>	Pag. 257
Multiprese LINGOTTO <i>Multisockets LINGOTTO</i>	Pag. 263
Avvolgicavo <i>Cable Reels</i>	Pag. 264
Cavi di collegamento per batterie e pinze in metallo <i>Battery connecting cable and metal plier</i>	Pag. 267
Prolunghe elettriche <i>Electric extension cables</i>	Pag. 269
Accessori telefonici <i>Telephone accessories</i>	Pag. 270
Accessori TV <i>TV accessories</i>	Pag. 274



APPARECCHI ELETTRICI - ELECTRICAL DEVICES

## Introduzione

### Introduction

Gli articoli contenuti in questo Catalogo vengono utilizzati in conformità e secondo le vigenti norme nazionali ed internazionali.

Il sistema di qualità che viene applicato è conforme alla norma UNI EN ISO 9001:2000.

Tutti gli articoli contenuti in questo Catalogo che rientrano nella Direttiva 2006/95/CE (direttiva Bassa Tensione "BT") sono marcati in conformità alla stessa, e possono circolare liberamente nel territorio della Comunità Economica Europea.

Le modalità di applicazione della marcatura CE sono conformi alla Direttiva quindi tutti i prodotti vengono marcati sul prodotto stesso o, quando non possibile, sull'imballo minimo. Si precisa inoltre che gli articoli contenuti in questo catalogo non rientrano nelle Direttive 2004/108/CE (Compatibilità Elettromagnetica) in quanto componenti passivi, quindi non emettono e non sono influenzati da perturbazioni elettromagnetiche (ad esclusione serie TV).

I materiali termoplastici isolanti autoestinguenti utilizzati sono conformi alla norma CEI 50-11 (IEC 695.2.2).

I prodotti vengono sottoposti a prove periodiche e di routine in accordo con le norme sopracitate e dal regolamento IMQ.

**Attenzione:** Le prese e spine per uso domestico sono escluse dalla direttiva 2006/95/CE, quindi non devono essere marcate CE.

#### PRESE E SPINE

Nella vasta gamma di spine e prese ed accessori per uso domestico, Relco ha sviluppato diverse tipologie di prodotto atte a soddisfare tutte le esigenze installative:

- Spine e prese mobili con poli allineati a pettine (Standard Italiano)
- Spine e prese mobili con terra laterale (Standard Tedesco)
- Spine e prese, accessori TV ed impianti telefonici

#### Norme di riferimento

CEI 23-50  
IEC 60884-1  
EN 50083-1  
EN 50083-4  
CEI 303-13

#### ADATTATORI

**Generalità:** L'offerta completa anche la famiglia degli adattatori, che si dividono in semplici e multipli, ricordiamo che la potenza massima prelevabile è indicata su ogni singolo pezzo.

**Avvertenze:** Gli adattatori NON devono essere inseriti uno sull'altro.



#### Norme di riferimento

CEI 23-57

#### PRESE MOBILI MULTIPLE

Relco offre una serie di prese mobili multiple che possono essere utilizzate come prese da tavolo ma che possono anche essere fissate a parete, vengono fornite sia con cavo (1,5m) che senza, inoltre alcune versioni sono disponibili con interruttore bipolare luminoso e dispositivo di protezione di corrente.

#### AVVOLGICAVO

Relco offre una gamma di avvolgicavo adatti a molteplici tipi di impiego nel settore civile ed industriale, sono disponibili con dispositivo di protezione termica, ricordiamo comunque che gli apparecchi devono essere impiegati per servizi temporanei, quindi i carichi allacciati non devono superare la massima prelevabilità indicata sul prodotto. Oltre ad essere marcati CE sono rispondenti alle normative tecniche.

#### Norme di riferimento:

CEI EN 61242

#### COMPONENTI PER IMPIANTI TELEFONICI TV/SAT

Relco per poter meglio seguire la necessità dell'installatore di impianti in bassa tensione, offre sul mercato una gamma completa di componenti per installazione telefonica che si affianca anche al materiale TV/SAT. Inoltre per la stesura di reti in categoria 5 propone diversi componenti.

#### Norme di riferimento:

CEI EN 50083-1  
CEI EN 50083-3  
CEI 303-13

*The articles contained in this catalogue are realized in conformity and according to the effective national and international regulations.*

*The quality system applied is in accordance with the regulations UNI EN ISO 9001:2000.*

*All the articles contained in this catalogue and that are within the meaning of the Directive 2006/95/CE ("BT" Low Tension Directive) are marked in conformity with the same regulations and can freely move in the Economic Community territory.*

*The CE marking application formalities are in accordance with the Directive, therefore all the products are marked on each single product and when this not possible on the smallest envelope.*

*We define precisely that the articles contained in this catalogue are not within the Directive 2004/108/CE (Electromagnetic Compatibility) as passive components they are not able to release and to be influenced by electromagnetic disturbances (Excluding TV series).*

*The thermoplastic insulating self-extinguishing materials employed are in accordance with the above said regulations and to the IMQ specifications.*

*Cautions: sockets and plugs for domestic use are excluded by the Directive 2006/95/CE, therefore they do not need the CE mark.*

#### SOCKETS AND PLUGS

*In the wide range of plugs, sockets and accessories for domestic use, RELCO has developed various types of product to meet all installation requirements:*

- Mobile plugs and sockets with comb aligned poles (Italian standard)
- Mobile plugs and sockets with laterla earth (German standard)
- Plugs, sockets, TV accessories and telephone systems.

#### Regulation references

CEI 23-50  
IEC 60884-1  
EN 50083-1  
EN 50083-4  
CEI 303-13

#### ADAPTERS

*The offer also completes the family of adapters, which are divided into simple and multiple; we remind that the maximum power is shown on every single piece.*

**Warning:** The adapters should not be overlapped.



#### Regulation references

CEI 23-57

#### MULTIPLE MOBILE SOCKETS

*Relco also offers a series of mobile multiple sockets which may have a mobile use or may be set at the wall, they are provided both with or without cable (1,5m) moreover some versions are available with two pole luminous switch and protection device.*

#### Regulation references

CEI 23-50

#### CABLE REELS

*Relco offers a range of cable reels fit for many different types of employment in the civil and industrial sector, they are available with thermal circuit breaker, remind that equipment must be used for temporary services, and then loads connected shall not exceed the maximum indicated on the product. In addition to being CE marked they comply with technical regulations.*

#### Regulation references

CEI EN 61242

















#### COMPONENTS FOR TELEPHONE, TV/SAT INSTALLATIONS

*Relco in order to better follow the needs of installers of plants in low voltage, offers to the market a complete range of components for telephone installation supported by TV/SAT materials. Moreover, to the preparation of networks in category 5 Relco offers several components.*

#### Regulation references

CEI EN 50083-1  
CEI EN 50083-3  
CEI 303-13

**Espositore da terra IN OMAGGIO per prese, spine, adattatori, prese multiple**  
**COMPLIMENTARY floor exposition for plugs, sockets, adapters and multiple sockets**

<b>Ordine tipo - Standard order</b>			
	Descrizione <i>Description</i>	Codice <i>Code</i>	Quantità min. <i>Min. quantity</i>
	Spina mobile <i>Mobile plug</i> 2P+T 10A 250V~	H1252-B	100
	Preso mobile <i>Mobile socket</i> 2P+T 16A 250V~	H1263-B	50
	Adattatore semplice <i>Simple adapter</i> 250V~ 16A	A837	50
	Adattatore semplice <i>Simple adapter</i> 250V~ 16A	H270-B	100
	Adattatore semplice <i>Simple adapter</i> 250V~ 16A	H280-B	50
	Adattatore semplice <i>Simple adapter</i> 250V~ 16A	H266-B	50
	Adattatore multiplo <i>Multiple adapter</i> 250V~ 10A	H144-B	50
	Preso mobile multipla <i>Multiple mobile socket</i> 250V~ 16A	A-174-AC	25
	Preso mobile multipla <i>Multiple mobile socket</i> 250V~ 16A	VL-294-AC-II	20
	Preso mobile multipla <i>Multiple mobile socket</i> 250V~ 16A	VL-284-AC-I	20
	Preso mobile multipla <i>Multiple mobile socket</i> 250V~ 16A	VL-285-AC-I	20
	Preso mobile multipla <i>Multiple mobile socket</i> 250V~ 16A	VL-03-AC	24
	Preso mobile multipla <i>Multiple mobile socket</i> 250V~ 16A	VL-040-I-T	24
	Prolunga elettrica <i>Electric extension cable</i> 3m 250V~ 10A	VL-9300-3B	25
	Prolunga elettrica <i>Electric extension cable</i> 5m 250V~ 10-16A Spina	VL-9316-5B	25
	Prolunga estensibile <i>Electric extension cable</i> 5m 250V~ 10-16A Spina	A770	24

180 cm

40 cm

46 cm



APPARECCHI ELETTRICI - ELECTRICAL DEVICES

Nel caso l' "ORDINE TIPO" non fosse di vostro gradimento per avere l'espositore omaggio è sufficiente ordinare 650 pezzi assortiti nel rispetto degli imballi  
 If you do not want the "Standard order", to have the complimentary display just order 650 assorted pieces in respect to the packages.

# Spine e Prese Plugs and Sockets

Prodotti abitualmente forniti busta e cavallotto trasparente, a richiesta è possibile fornirli in confezione Blister

Standard packing in plastic bag with header, on demand in blister pack



**H1252**  
Spina mobile 2P + T 10A 250V~ - Standard Italiano - Tipo S11  
*Mobile plug 2P + T 10A 250V~ - Italian standard - S11 type*

Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour	
H1252-B	☐ Bianco - White	100
H1252-N	■ Nero - Black	100



**H1262**  
Spina mobile 2P + T 16A 250V~ - Standard Italiano - Tipo S17  
*Mobile plug 2P + T 16A 250V~ - Italian standard - S17 type*

H1262-B	☐ Bianco - White	50
H1262-N	■ Nero - Black	50



**H1251**  
Spina mobile 2P + T 10A 250V~ - Standard Italiano - Tipo SPA11  
*Mobile plug 2P + T 10A 250V~ - Italian standard - SPA11 type*

H1251-B	☐ Bianco - White	100
H1251-N	■ Nero - Black	100



**H1261**  
Spina mobile 2P + T 16A 250V~ - Standard Italiano - Tipo SPA17  
*Mobile plug 2P + T 16A 250V~ - Italian standard - SPA17 type*

H1261-B	☐ Bianco - White	100
H1261-N	■ Nero - Black	100



**H1264**  
Spina mobile 2P + T 16A 250V~ - Standard Tedesco - Uscita cavo assiale  
*Mobile plug 2P + T 16A 250V~ - German standard - Axial exit cable*

● H1264-B	☐ Bianco - White	50
● H1264-N	■ Nero - Black	50



**H253**  
Presca mobile 2P + T 10A 250V~ - Standard Italiano - Tipo P11  
*Mobile socket 2P + T 10A 250V~ - Italian standard - P11 type*

H253-B	☐ Bianco - White	100
H253-N	■ Nero - Black	100



**H1263**  
Presca mobile 2P + T 16A 250V~ - Standard Italiano - Tipo P17/11  
*Mobile socket 2P + T 16A 250V~ - Italian standard - P11/17 type*

H1263-B	☐ Bianco - White	50
H1263-N	■ Nero - Black	50

APPARECCHI ELETTRICI - ELECTRICAL DEVICES

Prodotti abitualmente forniti busta e cavallotto trasparente, a richiesta è possibile fornirli in confezione Blister

Standard packing in plastic bag with header, on demand in blister pack



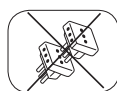
**H1265**

Presca mobile 2P + T 16A 250V~ - Standard Tedesco - Uscita cavo assiale

Mobile socket 2P + T 16A 250V~ - German standard - Axial exit cable

Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour	
H1265-B	<input type="checkbox"/> Bianco - White	50
H1265-N	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	50

## Adattatori semplici Simple adapters



**H270**

Adattatore semplice 250V~ 16A - Una presa 2P + T standard Italiano e Tedesco tipo P30 - Una spina 10A 2P + T standard Italiano tipo S11 - Potenza max 1.500W

Simple adapter 250V~ 16A - One Italian and German standard socket 2P + T P30 type - One Italian standard plug 10A 2P + T S11 type - Max power 1.500W

Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour	
H270-B	<input type="checkbox"/> Bianco - White	100
H270-N	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	100

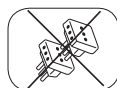


**H280**

Adattatore semplice 250V~ 16A - Una presa 2P + T standard Italiano e Tedesco tipo P30 - Una spina 16A 2P + T standard Italiano tipo S17 - Potenza max 1.500W

Simple adapter 250V~ 16A - One Italian and German standard socket 2P + T P30 type - One Italian standard plug 16A 2P + T S17 type - Max power 1.500W

H280-B	<input type="checkbox"/> Bianco - White	50
H280-N	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	50



**A837**

Adattatore semplice 250V~ 16A - Una presa 2P + T standard Italiano tipo P17/11 - Una spina 16A 2P + T standard Italiano tipo S17 - Potenza max 1.500W

Simple adapter 250V~ 16A - One Italian standard socket 2P + T P17/11 type - One Italian standard plug 16A 2P + T S17 type - Max power 1.500W

A837	<input type="checkbox"/> Bianco - White	50
------	---	----



**H266**

Adattatore semplice 250V~ 16A - Una presa 2P + T standard Italiano tipo P17/11 - Una spina 16A 2P + T combinata standard Tedesco e Francese - Potenza max 1.500W

Simple adapter 250V~ 16A - One Italian standard socket 2P + T P17/11 type - One plug combined German and Française standard 16A 2P - Max power 1.500W

H266-B	<input type="checkbox"/> Bianco - White	50
--------	---	----

# Adattatori multipli

## Multiple adapters

Prodotti abitualmente forniti busta e cavallotto trasparente, a richiesta è possibile fornirli in confezione Blister

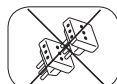
Standard packing in plastic bag with header, on demand in blister pack



### H143

Adattatore multiplo 250V~ 10A - Tre prese 2P + T standard Italiano tipo P11 - Una spina 2P + T standard Italiano tipo S11 - Potenza max 1.500W

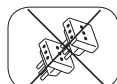
*Multiple adapter 250V~ 10A - Three Italian standard sockets 2P + T P11 type - One Italian standard plug 2P + S11 type - Max power 1.500W*



### H144

Adattatore multiplo 250V~ 10A - Due prese 2P+T Italiano tipo P11 - Una presa 2P+T Italiano e tedesco tipo P30 16A - Una spina 2P+T standard Italiano tipo S11 - Potenza max 1.500W

*Multiple adapter 250V~ 10A - 2 Italian standard sockets 2P+T P11 type - 1 Italian and German socket P30 type 16A + 1 Italian plug 2P+T S11 type - Max power 1.500W*



### H153

Adattatore multiplo 250V~ 16A - Tre prese 2P+T standard Italiano tipo P17/11 - Una spina 2P+T standard Italiano tipo S17 - Potenza max 1.500W

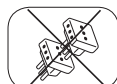
*Multiple adapter 250V~ 16A - Three Italian standard sockets 2P+T P17/11 type - One Italian standard plug 2P+T S17 type - Max power 1.500W*



### H154

Adattatore multiplo 250V~ 16A - Due prese 2P+T Italiano tipo P17/11 - Una presa 2P+T Italiano e tedesco tipo P30 16A - Una spina 2P+T Italiano tipo S17 - Potenza max 1.500W

*Multiple adapter 250V~ 16A - Two Italian sockets 2P+T P17/11 type - One Italian and German socket 2P+T P30 type 16A - One Italian plug 2P+T S17 type - Max power 1.500W*



### H264

Adattatore multiplo 250V~ 10A - Quattro prese 2P+T standard Italiano tipo P11 - Una spina 2P+T standard Italiano tipo S11 - Potenza max 1.500W

*Multiple adapter 250V~ 10A - Four Italian standard sockets 2P+T P11 type - One Italian standard plug 2P+T S11 type - Max power 1.500W*



### H265

Adattatore multiplo 250V~ 16A - Quattro prese 2P+T standard Italiano tipo P17/11 - Una spina 2P+T standard Italiano tipo S17 - Potenza max 1.500W

*Multiple adapter 250V~ 16A - Four Italian standard sockets 2P+T P17/11 type - One Italian standard plug 2P+T S17 type - Max power 1.500W*

Articolo/Codice  
Article/Code

Colore  
Colour



H143		<input type="checkbox"/> Bianco - White	100
H143-N		<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	100

H144-B		<input type="checkbox"/> Bianco - White	50
H144-N		<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	50

H153		<input type="checkbox"/> Bianco - White	50
H153-N		<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	50

H154-B		<input type="checkbox"/> Bianco - White	50
H154-N		<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	50

H264-B		<input type="checkbox"/> Bianco - White	50
H264-N		<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	50

H265-B		<input type="checkbox"/> Bianco - White	50
H265-N		<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	50

## Adattatore universale "tutto in uno" Universal adapter "all in one"

Prodotti abitualmente forniti in confezione Blister  
Standard packing in blister pack



### VL-10300

Adattatore universale "Tutto in uno" con Led indicatore di tensione - Confezionato in blister - 10A - 2P - 250V~

Universal adapter "all in one" with Led indicator for tension. Packed in blister - 10A - 2P - 250V~

Articolo/Codice  
Article/Code

Colore  
Colour



### VL-10300

Bianco - White

10

#### Tipo - Type: VJ

Australia - China - Korea  
New Zeland - Fiji

#### Tipo - Type: I I

Ireland - England - Singapore - Africa - Malaysia - Hong kong

#### Tipo - Type: II

Usa - Japan - Canada - Caribbean - China - Taiwan - Thailand - Philippines - North & South America

#### Tipo - Type: . . .

U.A.E. - Russia - France - Grece - Germany - Europe - Middle East - Switzerland - Parts of Africa - South America

## Programmatori a spina Plug programmer



### 10280

Adattatore semplice di interposizione con timer giornaliero con interruttore - Alimentazione: 250V~ 16A - Corrente max applicabile: 1.500W - Cavalieri imperdibili - Presa 10/16A bypasso

Simple adapter with timer daily switch - Using mains: 250V~ 16A - Max power: 1.500W - Safe tappets - Two ways socket 10/16A

Articolo/Codice  
Article/Code

Colore  
Colour



### VL-10280

Bianco - White

12

## Prese multiple mobili Multiple mobile sockets

Prodotti abitualmente forniti busta e cavalletto trasparente, a richiesta è possibile fornirli in confezione Blister

Standard packing in plastic bag with header, on demand in blister pack



### VL-293-AC-II

Preso mobile multipla 250V~ 16A - Tre prese 2P+T multi-standard Italiano e Tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17 - Interruttore singolo luminoso - Interruttore generale luminoso

Multiple mobile socket 250V~ 16A - Three 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P + T 16A S17 type - Single luminous switch - General luminous switch

Articolo/Codice  
Article/Code

Colore  
Colour



### VL-293-AC-II

Bianco - White

20

### VL-294-AC-II

Preso mobile multipla 250V~ 16A - Quattro prese 2P+T multi-standard Italiano e Tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17 - Interruttore singolo luminoso - Interruttore generale luminoso

Multiple mobile socket 250V~ 16A - Four 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P + T 16A S17 type - Single luminous switch - General luminous switch

### VL-294-AC-II

Bianco - White

20

Prodotti abitualmente forniti busta e cavalletto trasparente, a richiesta è possibile fornirli in confezione Blister

Standard packing in plastic bag with header, on demand in blister pack



**VL-295-AC-II**

Presa mobile multipla 250V~ 16A - Cinque prese 2P+T multi-standard Italiano e Tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17 - Interruttore singolo luminoso - Interruttore generale luminoso  
*Multiple mobile socket 250V~ 16A - Five 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P + T 16A S17 type - Single luminous switch - General luminous switch*

**VL-296-AC-II**

Presa mobile multipla 250V~ 16A - Sei prese 2P+T multi-standard Italiano e Tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17 - Interruttore singolo luminoso - Interruttore generale luminoso  
*Multiple mobile socket 250V~ 16A - Six 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P + T 16A S17 type - Single luminous switch - General luminous switch*

**173-AC**

Presa mobile multipla 250V~ 16A - Tre prese 2P + T standard Italiano tipo P17/11 - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m - Spina 2P + T 16A tipo S17  
*Multiple mobile socket 250V~ 16A - Three Italian standard sockets 2P + T P17/11 type - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m - Plug 2P + T 16A S17 type*

**174-AC**

Presa mobile multipla 250V~ 16A - Quattro prese 2P + T standard Italiano tipo P17/11 - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m - Spina 2P + T 16A tipo S17  
*Multiple mobile socket 250V~ 16A - Four Italian standard sockets 2P + T P17/11 type - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m - Plug 2P + T 16A S17 type*

**175-AC**


Presa mobile multipla 250V~ 16A - Cinque prese 2P + T standard Italiano tipo P17/11 - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m - Spina 2P + T 16A tipo S17  
*Multiple mobile socket 250V~ 16A - Five Italian standard sockets 2P + T P17/11 type - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m - Plug 2P + T 16A S17 type*

**176-AC**

Presa mobile multipla 250V~ 16A - Sei prese 2P + T standard Italiano tipo P17/11 - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m - Spina 2P + T 16A tipo S17  
*Multiple mobile socket 250V~ 16A - Six Italian standard sockets 2P + T P17/11 type - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m - Plug 2P + T 16A S17 type*

**VL-283**

Presa mobile multipla 250V~ 16A - Tre prese 2P+T multi-standard Italiano e Tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17  
*Multiple mobile socket 250V~ 16A - Three 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P + T 16A S17 type*

Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour	
<b>VL-295-AC-II</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	20
<b>VL-296-AC-II</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	20
<b>A-173-AC</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	25
<b>A-173-C</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	25
<b>A-174-AC</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	25
<b>A-174-C</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	25
<b>A-175-AC</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	20
<b>A-175-C</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	20
<b>A-176-AC</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	20
<b>A-176-C</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	20
<b>VL-283-AC-I</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	20
<b>VL-283-C-I</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	20

Con interruttore luminoso bi-polare 16A (6A) - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m  
*With two pole luminous switch 16A (6A) - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m*

Prodotti abitualmente forniti busta e cavallotto trasparente, a richiesta è possibile fornirli in confezione Blister

Standard packing in plastic bag with header, on demand in blister pack



**VL-284**

Presse mobile multipla 250V~ 16A - Quattro prese 2P+T multi-standard Italiano e Tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17

*Multiple mobile socket 250V~ 16A - Four 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P + T 16A S17 type*



**VL-284**

Presse mobile multipla 250V~ 16A - Quattro prese 2P+T multi-standard Italiano e Tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo standard Tedesco e Francese con uscita cavo 90°

*Multiple mobile socket 250V~ 16A - Four 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P + T 16A standard German and French type with 90° exit cable*



**VL-285**

Presse mobile multipla 250V~ 16A - Cinque prese 2P+T multi-standard Italiano e Tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17

*Multiple mobile socket 250V~ 16A - Five 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P + T 16A S17 type*



**VL-286**

Presse mobile multipla 250V~ 16A - Sei prese 2P+T multi-standard Italiano e Tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17

*Multiple mobile socket 250V~ 16A - Six 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P + T 16A S17 type*



**VL-286**

Presse mobile multipla 250V~ 16A - Sei prese 2P+T multi-standard Italiano e Tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo standard Tedesco e Francese con uscita cavo 90°

*Multiple mobile socket 250V~ 16A - Six 2P+T multi-standard Italian and German sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P + T 16A standard German and French type with 90° exit cable*



**BC/E395/B**

Presse mobile multipla 250V~ 16A - Tre prese 2P+T multi-standard Italiano e Tedesco tipo P17/11 e P30, tre prese P17/11 - Spina 2P+T 16A tipo S17

*Multiple mobile socket 250V~ 16A - Three 2P+T multi-standard Italian and German sockets P17/11 and P30m, three P17/11 sockets - Plug 2P+T 16A S17 type*



**VL-03**

Presse mobile multipla 250V~ 16A - Due prese laterali 2P+T 10/16A 250V~ tipo P17/11 - Una presa frontale tipo P30 - Spina 2P+T 16A tipo SPA17

*Multiple mobile socket 250V~ 16A - Two lateral sockets 2P+T 10/16A 250V~ P17/11 - One frontal socket P30 - Plug 2P + T 16A SPA17 type*

Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour	
---------------------------------	------------------	--

<b>VL-284-AC-I</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	20
--------------------	---	----

<b>VL-284-C-I</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	20
-------------------	--	----

Con interruttore luminoso bi-polare 16A (6A) - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m  
*With two pole luminous switch 16A (6A) - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m*

<b>VL-284-AC-IG</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	20
---------------------	---	----

Con interruttore luminoso bi-polare 16A (6A) - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m  
*With two pole luminous switch 16A (6A) - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m*

<b>VL-285-AC-I</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	20
--------------------	---	----

<b>VL-285-C-I</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	20
-------------------	--	----

Con interruttore luminoso bi-polare 16A (6A) - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m  
*With two pole luminous switch 16A (6A) - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m*

<b>VL-286-AC-I</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	20
--------------------	---	----

<b>VL-286-C-I</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	20
-------------------	--	----

Con interruttore luminoso bi-polare 16A (6A) - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m  
*With two pole luminous switch 16A (6A) - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m*

<b>VL-286-AC-I -G</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	20
-----------------------	---	----

Con interruttore luminoso bi-polare 16A (6A) - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m  
*With two pole luminous switch 16A (6A) - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m*

<b>BC/E395/B</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	6
------------------	---	---

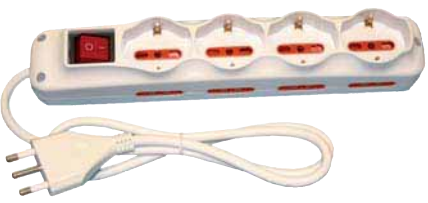
Con interruttore luminoso bi-polare 16A (6A) - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m  
*With two pole luminous switch 16A (6A) - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m*

<b>VL-03-AC</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	24
-----------------	---	----

Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 0,7m  
*Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 0,7m*

Prodotti abitualmente forniti busta e cavallotto trasparente, a richiesta è possibile fornirli in confezione Blister

Standard packing in plastic bag with header, on demand in blister pack



**VL-06**

Presa mobile multipla 250V~ 16A - Due prese 2P+T standard Italiano e Tedesco P17/11 e P30 - Quattro prese 2P+T standard Italiano tipo S17/11 - Spina 2P+T 16A tipo S17

Multiple mobile socket 250V~ 16A - Two multi-standard Italian and German sockets P17/11 and P30 type - Four Italian standard socket 2P+T S17/11 type - Plug 2P + T 16A S17 type

**VL-09**

Presa mobile multipla 250V~ 16A - Tre prese 2P+T standard Italiano e Tedesco P17/11 e P30 - Sei prese 2P+T standard Italiano tipo P17/11 - Spina 2P+T 16A tipo S17

Multiple mobile socket 250V~ 16A - Three multi-standard Italian and German sockets P17/11 and P30 type - Six Italian standard socket 2P+T P17/11 type - Plug 2P + T 16A S17 type

**VL-12**

Presa mobile multipla 250V~ 16A - Quattro prese 2P+T standard Italiano e Tedesco P17/11 e P30 - 8 prese 2P+T standard Italiano tipo P17/11 - Spina 2P+T 16A tipo S17

Multiple mobile socket 250V~ 16A - Four multi-standard Italian and German sockets P17/11 and P30 type - Eight Italian standard socket 2P+T P17/11 type - Plug 2P + T 16A S17 type

**VL-045**

Presa mobile multipla 250V~ 16A - Quattro prese 2P+T multi-standard Italiano e Tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17

Multiple mobile socket 250V~ 16A - Four 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P + T 16A S17 type

**VL-050**

Presa mobile multipla 250V~ 16A - Quattro prese 2P+T multi-standard Italiano e Tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17

Multiple mobile socket 250V~ 16A - Four 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P + T 16A S17 type



**VL-050-I-T-G**

Presa mobile multipla 250V~ 16A - Quattro prese 2P+T multi-standard Italiano e Tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo standard Tedesco e Francese con uscita cavo 90°

Multiple mobile socket 250V~ 16A - Four 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P + T 16A standard German and French type with 90° cable exit

**VL-040**

Presa mobile multipla 250V~ 16A - Sei prese 2P+T multi-standard Italiano e Tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17

Multiple mobile socket 250V~ 16A - Six 2P+T multi-standard Italian and German sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P + T 16A S17 type

Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour	
---------------------------------	------------------	--

<b>VL-06-AC-I</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	24
-------------------	---	----

Con interruttore luminoso bi-polare 16A (6A) - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m  
With two pole luminous switch 16A (6A) - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m

<b>VL-09-AC-I</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	12
-------------------	---	----

Con interruttore luminoso bi-polare 16A (6A) - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m  
With two pole luminous switch 16A (6A) - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m

<b>VL-12-AC-I</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	12
-------------------	---	----

Con interruttore luminoso bi-polare 16A (6A) - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m  
With two pole luminous switch 16A (6A) - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m

<b>VL-045</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	30
---------------	---	----

Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m  
Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m

<b>VL-050-I-T</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	30
-------------------	---	----

Con interruttore luminoso bi-polare 16A (6A) e dispositivo di protezione sovraccarico corrente - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m  
With two pole luminous switch 16A (6A) and over-current device - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m

<b>VL-050-I-T-G</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	6
---------------------	---	---

Con interruttore luminoso bi-polare 16A (6A) e dispositivo di protezione sovraccarico corrente - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m  
With two pole luminous switch 16A (6A) and over-current device - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m

<b>VL-040-I-T</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - White	24
-------------------	---	----

Con interruttore luminoso bi-polare 16A (6A) e dispositivo di protezione sovraccarico corrente - Cavo H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 1,5m  
With two pole luminous switch 16A (6A) and over-current device - Cable H05VV-F 3x1mm<sup>2</sup> - Cable length 1,5m



APPARECCHI ELETTRICI - ELECTRICAL DEVICES



# Multiprese LINGOTTO

## Multisocket LINGOTTO

Prodotti con spine e prese per il mercato Italiano

Products with sockets and plugs for Italian market



Multipresa compatta 250V 16A con 1 presa frontale Schuko P30 e 2 prese laterali 2P+T 10/16A 250V P17/11, cavo H05VV-F 3x1 mm2 lunghezza 1 m, spina 2P+T 16A S17

Compact multisocket 250V 16A with 1 frontal socket Schuko P30 and 2 lateral sockets 2P+T 10/16A 250V P17/11, cable H05VV-F 3x1 mm2 length 1 m, plug 2P+T 16A S17



Multipresa compatta 250V 16A con 2 prese frontali Schuko P30 e 4 prese laterali 2P+T 10/16A 250V P17/11, cavo H05VV-F 3x1 mm2 lunghezza 1,5 m, spina 2P+T 16A S17

Compact multisocket 250V 16A with 2 frontal sockets Schuko P30 and 4 lateral sockets 2P+T 10/16A 250V P17/11, cable H05VV-F 3x1 mm2 length 1,5 m, plug 2P+T 16A S17



Multipresa compatta 250V 16A con 3 prese frontali Schuko P30 e 6 prese laterali 2P+T 10/16A 250V P17/11, cavo H05VV-F 3x1 mm2 lunghezza 1,5 m, spina 2P+T 16A S17

Compact multisocket 250V 16A with 3 frontal sockets Schuko P30 and 6 lateral sockets 2P+T 10/16A 250V P17/11, cable H05VV-F 3x1 mm2 length 1,5 m, plug 2P+T 16A S17



Multipresa compatta 250V 16A con interruttore luminoso, 3 prese frontali Schuko P30 e 6 prese laterali 2P+T 10/16A 250V P17/11, cavo H05VV-F 3x1 mm2 lunghezza 1,5 m, spina 2P+T 16A S17

Compact multisocket 250V 16A with luminous switch 3 frontal sockets Schuko P30 and 6 lateral sockets 2P+T 10/16A 250V P17/11, cable H05VV-F 3x1 mm2 length 1,5 m, plug 2P+T 16A S17



Multipresa compatta 250V 16A con soppressore di sovracorrenti e sovratensioni, 3 prese frontali Schuko P30 e 6 prese laterali 2P+T 10/16A 250V P17/11, cavo H05VV-F 3x1 mm2 lunghezza 1,5 m, spina 2P+T 16A S17

Compact multisocket 250V 16A with overvoltage and overcurrent suppression, 3 frontal sockets Schuko P30 and 6 lateral sockets 2P+T 10/16A 250V P17/11, cable H05VV-F 3x1 mm2 length 1,5 m, plug 2P+T 16A S17



Multipresa compatta 250V 16A con interruttore luminoso, 4 prese frontali Schuko P30 e 8 prese laterali 2P+T 10/16A 250V P17/11, cavo H05VV-F 3x1 mm2 lunghezza 1,5 m, spina 2P+T 16A S17

Compact multisocket 250V 16A with luminous switch 4 frontal sockets Schuko P30 and 8 lateral sockets 2P+T 10/16A 250V P17/11, cable H05VV-F 3x1 mm2 length 1,5 m, plug 2P+T 16A S17



Multipresa compatta 250V 16A con interruttore luminoso e soppressore di sovracorrenti e sovratensioni, 4 prese frontali Schuko P30 e 8 prese laterali 2P+T 10/16A 250V P17/11, cavo H05VV-F 3x1 mm2 lunghezza 1,5 m, spina 2P+T 16A S17

Compact multisocket 250V 16A with overvoltage and overcurrent suppression, 4 frontal sockets Schuko P30 and 8 lateral sockets 2P+T 10/16A 250V P17/11, cable H05VV-F 3x1 mm2 length 1,5m, plug 2P+T 16A S17

Prodotti abitualmente forniti busta e cavalletto trasparente, a richiesta è possibile fornirli in confezione Blister

Standard packing in plastic bag with header, on demand in blister pack



### LINGOTTO 3

Articolo Article	Colore Colour		Codice Code
LINGOTTO 3	<input type="checkbox"/> Bianco - White	20	BC/E121/B
LINGOTTO 3	<input checked="" type="checkbox"/> Grigio - Grey	20	BC/E121/GR

### LINGOTTO 6

Articolo Article	Colore Colour		Codice Code
LINGOTTO 6	<input type="checkbox"/> Bianco - White	60	BC/E321/B
LINGOTTO 6	<input checked="" type="checkbox"/> Grigio - Grey	60	BC/E321/GR

### LINGOTTO 9

Articolo Article	Colore Colour		Codice Code
LINGOTTO 9	<input type="checkbox"/> Bianco - White	50	BC/E521/B
LINGOTTO 9	<input checked="" type="checkbox"/> Grigio - Grey	50	BC/E521/GR

### LINGOTTO 9 - con INTERRUPTORE - with SWITCH

Articolo Article	Colore Colour		Codice Code
LINGOTTO 9	<input type="checkbox"/> Bianco - White	40	BC/E527/B
LINGOTTO 9	<input checked="" type="checkbox"/> Grigio - Grey	40	BC/E527/GR

### LINGOTTO 9 - con SALVAFULMINE - with LIGHTING PROTECTION

Articolo Article	Colore Colour		Codice Code
LINGOTTO 9	<input type="checkbox"/> Bianco - White	10	BC/E529/B
LINGOTTO 9	<input checked="" type="checkbox"/> Grigio - Grey	10	BC/E529/GR

### LINGOTTO 12 - con INTERRUPTORE - with SWITCH

Articolo Article	Colore Colour		Codice Code
LINGOTTO 12	<input type="checkbox"/> Bianco - White	30	BC/E627/B
LINGOTTO 12	<input checked="" type="checkbox"/> Grigio - Grey	30	BC/E627/GR

### LINGOTTO 12 - con INTERRUPTORE e SALVAFULMINE - with SWITCH and LIGHTING PROTECTION

Articolo Article	Colore Colour		Codice Code
LINGOTTO 12	<input type="checkbox"/> Bianco - White	10	BC/E629/B
LINGOTTO 12	<input checked="" type="checkbox"/> Grigio - Grey	10	BC/E629/GR

# Avvolgicavo per uso domestico (esecuzione chiusa)

## Cable reels for domestic use (closed execution)



### H100

Avvolgicavo per uso domestico - Tipo chiuso 250V~ 16A - Due prese 2P+T multi-standard Italiano e tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17 - Dispositivo di protezione termica - Cavo H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 5m

*Cable reel for household and similar purpose type 250V~ 16A - Two 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P+T 16A S17 type - Thermal cut out device - Cable H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Cable lenght 5m*



### H100

Avvolgicavo per uso domestico - Tipo chiuso 250V~ 16A - Due prese 2P+T multi-standard Ital. e Ted. tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo standard Ted. e Franc. con uscita cavo a 90° - Dispositivo di protezione termica - Cavo H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 5m

*Cable reel for household and similar purpose type 250V~ 16A - Two 2P+T multi-standard Ital. and Germ. sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P+T 16A Germ. and French standard type with 90° exit cable - Thermal cut out device - Cable H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Cable lenght 5m*



### H200

Avvolgicavo per uso domestico - Tipo chiuso 250V~ 16A - Quattro prese 2P+T multi-standard Italiano e tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17 - Dispositivo di protezione termica - Cavo H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 10m

*Cable reel for household and similar purpose type 250V~ 16A - Four 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P+T 16A S17 type - Thermal cut out device - Cable H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Cable lenght 10m*



### H200

Avvolgicavo per uso domestico - Tipo chiuso 250V~ 16A - Quattro prese 2P+T multi-standard Ital. e Ted. tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo standard Ted. e Franc. con uscita cavo a 90° - Dispositivo di protezione termica - Cavo H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 10m

*Cable reel for household and similar purpose type 250V~ 16A - Four 2P+T multi-standard Ital. and Germ. sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P+T 16A Germ. and French standard type with 90° exit cable - Thermal cut out device - Cable H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Cable lenght 10m*



### H300

Avvolgicavo per uso domestico - Tipo chiuso 250V~ 16A - Quattro prese 2P+T multi-standard Italiano e tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17 - Dispositivo di protezione termica - Cavo H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 15m

*Cable reel for household and similar purpose type 250V~ 16A - Four 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P+T 16A S17 type - Thermal cut out device - Cable H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Cable lenght 15m*



### H300

Avvolgicavo per uso domestico - Tipo chiuso 250V~ 16A - Quattro prese 2P+T multi-standard Italiano e tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17 - Dispositivo di protezione termica - Cavo H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 20m

*Cable reel for household and similar purpose type 250V~ 16A - Four 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P+T 16A S17 type - Thermal cut out device - Cable H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Cable lenght 20m*



### H5270-10

Avvolgicavo telefonico presa tripolare e una presa modulare plug 6/4c terminale spina 6/4 compreso accessorio spina/presa tripolare e attacco 6/4 - Cavo piatto nero lunghezza 10m

*Telephone cable reel three-pole socket outlet and one modular socket outlet 6/4c terminal plug - 6/4 including plug/three pole socket outlet 6/4 - Black flat cable. Cable lenght 10m*

Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour	
H100-5-D	Arancio/Nero Orange/Black	12
H100-5-D-G	Arancio/Nero Orange/Black	12
H200-10-D	Arancio/Nero Orange/Black	12
H200-10-D-G	Arancio/Nero Orange/Black	12
H300-15-D	Arancio/Nero Orange/Black	4
H300-20-D	Arancio/Nero Orange/Black	4
H5270-10	Arancio/Nero Orange/Black	12



**H5320-10**

Avvolgicavo TV presa femmina 9,5mm - Cavo coassiale 75 hom colore nero - Spina maschio 9,5mm - Compreso accessorio connettore 9,5mm F/F - Lunghezza cavo 10m

*TV cable reel female socket outlet 9,5mm coaxial cable 75 hom male plug 9,5 mm including F/F connector 9,5mm accessory - Cable lenght 10m*

Articolo/Codice Article/code	Colore Colour	
<b>H5320-10</b>	Arancio/Nero Orange/Black	12

## Avvolgicavo per uso domestico (esecuzione aperta) Cable reels for domestic use (opened execution)



**H6634**

Avvolgicavo per uso domestico - Tipo aperto 250V~ 16A - Quattro prese 2P+T multi-standard Italiano e tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17 - Dispositivo di protezione termica - Diametro tamburo: 190mm - Cavo H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 10m

*Cable reel for household and similar purpose type 250V~ 16A - Four 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P+T 16A S17 type - Thermal cut out device - Drum diameter: 190mm - Cable H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Cable lenght 10m*

Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour	
<b>H6634</b>	Arancio/Nero Orange/Black	4



**H6635**

Avvolgicavo per uso domestico - Tipo aperto 250V~ 16A - Quattro prese 2P+T multi-standard Italiano e tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17 - Dispositivo di protezione termica - Diametro tamburo: 240mm - Cavo H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 25m

*Cable reel for household and similar purpose type 250V~ 16A - Four 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P+T 16A S17 type - Thermal cut out device - Drum diameter: 240mm - Cable H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Cable lenght 25m*

<b>H6635</b>	Arancio/Nero Orange/Black	2
--------------	------------------------------	---



**H6635-G**

Avvolgicavo per uso domestico - Tipo aperto 250V~ 16A - Quattro prese 2P+T multi-standard Italiano e tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo standard Ted. e franc. - Dispositivo di protezione termica - Diametro tamburo: 240mm - Cavo H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 25m

*Cable reel for household and similar purpose type 250V~ 16A - Four 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P+T 16A standard Ted. and French type - Thermal cut out device - Drum diameter: 240mm - Cable H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Cable lenght 25m*

<b>H6635-G</b>	Arancio/Nero Orange/Black	2
----------------	------------------------------	---



**H6636**

Avvolgicavo per uso domestico - Tipo aperto 250V~ 16A - Quattro prese 2P+T multi-standard Italiano e tedesco tipo P17/11 e P30 - Spina 2P+T 16A tipo S17 - Dispositivo di protezione termica - Diametro tamburo: 240mm - Cavo H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 50m

*Cable reel for household and similar purpose type 250V~ 16A - Four 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P+T 16A S17 type - Thermal cut out device - Drum diameter: 240mm - Cable H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Cable lenght 50m*

<b>H6636</b>	Arancio/Nero Orange/Black	1
--------------	------------------------------	---

## Cordoni prolungatori per uso domestico (avvolti su arrotolatore) Extensible cable for domestic applications (winded up on roller)



### A635

Arrotolatore con cordone prolungatore avvolto - Presa 2P+T tipo standard Tedesco 250V~ 16A - Spina 2P+T standard Italiano S17 - Diametro tamburo: 23,50mm - Cavo H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 25m

*Cable reel for household and similar purpose type 250V~ 16A - Four 2P+T multi-standard Italian and german sockets P17/11 and P30 type - Plug 2P+T 16A S17 type - Drum diameter: 23,50mm - Cable H05VV-F 3x1,5mm<sup>2</sup> - Cable length 25m*

Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour	
A635	Arancio/Nero Orange/Black	4

## Avvolgicavo per uso industriale (esecuzione aperta) Cable reel for industrial application (opened execution)



### 6640-30

Avvolgicavo per uso industriale 250V~ 16A - Due prese CEE 2P+T 16A 250V~ - Spina CEE 2P+T 16A - Grado di protezione IP44 - Dispositivo di protezione termica - Diametro tamburo: 315mm - Cavo H07RN-F 3x2,5mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 30m

*Cable reel for industrial use 250V~ 16A - Two CEE 2P+T 16A 250V~ sockets - CEE 2P+T 16A plug - Protection degree IP44 - Thermal cut out device - Drum diameter: 315mm - Cable H07RN-F 3x2,5mm<sup>2</sup> - Cable length 30m*

Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour	
6640-30	Arancio/Nero Orange/Black	1



### 6645-30

Avvolgicavo per uso industriale 400V~ 16A - Due prese CEE 3P+T 16A 400V~ - Spina CEE 3P+T 16A - Grado di protezione IP44 - Dispositivo di protezione termica - Diametro tamburo: 315mm - Cavo H07RN-F 4x2,5mm<sup>2</sup> - Lunghezza cavo 30m

*Cable reel for industrial use 400V~ 16A - Two CEE 3P+T 16A 400V~ sockets - CEE 3P+T 16A plug - Protection degree IP44 - Thermal cut out device - Drum diameter: 315mm - Cable H07RN-F 4x2,5mm<sup>2</sup> - Cable length 30m*

6645-30	Arancio/Nero Orange/Black	1
---------	------------------------------	---

## Arrotolatori avvolgitutto Rollers universal winders



**6605**

Arrotolatore aperto - Materiale termoplastico resistente agli urti - Ø 270mm montato su cavalletto metallico - Porta ordine nella vostra casa, nel box auto, nel giardino, adatto a diversi utilizzi domestici

*Opened roller - Made of shock resistant thermoplastic material - Ø 270mm is mounted on metallic frame - Get in order your house, your garage, your garden, suitable for several domestic applications*



**6606**

Arrotolatore aperto - Materiale termoplastico resistente agli urti - Ø 315mm montato su cavalletto metallico - Porta ordine nella vostra casa, nel box auto, nel giardino, adatto a diversi utilizzi domestici

*Opened roller - Made of shock resistant thermoplastic material - Ø 315mm is mounted on metallic frame - Get in order your house, your garage, your garden, suitable for several domestic applications*



**6607**

Arrotolatore aperto - Materiale termoplastico resistente agli urti - Ø 450mm montato su cavalletto metallico - Porta ordine nella vostra casa, nel box auto, nel giardino, adatto a diversi utilizzi domestici

*Opened roller - Made of shock resistant thermoplastic material - Ø 450mm is mounted on metallic frame - Get in order your house, your garage, your garden, suitable for several domestic applications*

Articolo/Codice  
Article/Code

Colore  
Colour



<b>6605</b>	Arancio/Nero Orange/Black	4
-------------	------------------------------	---

<b>6606</b>	Arancio/Nero Orange/Black	4
-------------	------------------------------	---

<b>6607</b>	Arancio/Nero Orange/Black	1
-------------	------------------------------	---

## Cavi di collegamento per batterie e pinze in metallo Battery connecting cable and metal plier



Pinza in metallo zincato giallo con manici isolanti

*Yellow zincked metal plier with insulating handles*

Articolo/Codice  
Article/Code

Colore  
Colour



Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour	L mm	A	
<b>900-R</b>	Rosso - Red	80	40	60
<b>900-N</b>	Nero - Black	80	40	60
<b>905-R</b>	Rosso - Red	120	60	60
<b>905-N</b>	Nero - Black	120	60	60
<b>910-R</b>	Rosso - Red	140	90	50
<b>910-N</b>	Nero - Black	140	90	50
<b>915-R</b>	Rosso - Red	160	120	30
<b>915-N</b>	Nero - Black	160	120	30
<b>920-R</b>	Rosso - Red	190	200	30
<b>920-N</b>	Nero - Black	190	200	30



**925**

Pinza in metallo zincato giallo con morsetti in rame - Vite e dado - Manici isolanti

*Yellow zincated metal plier with copper terminals - Screw and nut - Insulating handles*

Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour			
---------------------------------	------------------	---	---	---


<b>925-R</b>	 Rosso - Red	190	400	30
--------------	---	-----	-----	----

<b>925-N</b>	 Nero - Black	190	400	30
--------------	--	-----	-----	----

**935**

Coppia cavi tipo N07-V-K (1 nero e 1 rosso) - cavo da 2,5m sezione 1x10mm<sup>2</sup> - Due pinze da 120A montate agli estremi


*Cable torque N07-V-K (1 black and 1 red) - With 2,5m cable section 1x10mm<sup>2</sup> - Two pliers 120A mounted on the ends*

<b>935</b>	 Rosso/Nero Red/Black	120	6	
------------	---	-----	---	--

**940**

Coppia cavi tipo N07-V-K (1 nero e 1 rosso) - cavo da 3m sezione 1x16mm<sup>2</sup> - Due pinze da 120A montate agli estremi


*Cable torque N07-V-K (1 black and 1 red) - With 3m cable section 1x16mm<sup>2</sup> - Two pliers 120A mounted on the ends*

<b>940</b>	 Rosso/Nero Red/Black	120	5	
------------	---	-----	---	--

**945**

Coppia cavi tipo N07-V-K (1 nero e 1 rosso) - cavo da 5m sezione 1x25mm<sup>2</sup> - Due pinze da 200A montate agli estremi

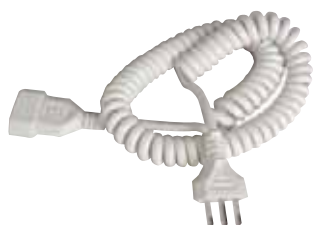
*Cable torque N07-V-K (1 black and 1 red) - With 5m cable section 1x25mm<sup>2</sup> - Two pliers 200A mounted on the ends*

<b>945</b>	 Rosso/Nero Red/Black	200	4	
------------	---	-----	---	--

# Prolunghe elettriche

## Electric extension cables

Prodotti abitualmente forniti in confezione Blister  
Standard packing in blister pack



Le prolunghe lineari e quelle estensibili sono complete di presa e spina. Una particolare attenzione è stata data alle prese che sono conformi alla Norma CEI 23-50. Tutti i prodotti consentono un prelievo massimo di 2000W (10A)

I tipi bipolari sono impiegabili esclusivamente per l'alimentazione di apparecchi elettrici a doppio isolamento che non richiedono la connessione a terra dell'involucro.


Le lunghezze indicate in tabella per le prolunghe estensibili si intendono a cavo completamente svolto.

*Linear and extensible cables are completed with plug and socket. Particular attention has been given to the sockets as they are in accordance with the Law CEI 23-50.*

*All the products are suitable with a maximum power of 2000W (10A).*

*The two-pole types are suitable only with double insulated electrical appliances not needing case earth connection.*

*The lengths indicated in the table for the extension type are to be considered with unwinded cable.*

Articolo/Codice Article/Code	Tipo di cavo (N° poli per mm <sup>2</sup> ) Cable type (N° poles for mm <sup>2</sup> )	Cavo Cable	Colore cavo Cable colour	Lunghezza Length (m)	Lato spina Plug side	Lato presa Socket side	
VL-9300-3N	3X0,75	H05VV-F	■ Nero - Black	3	10A - 250V~	10A - 250V~	25
VL-9300-3B	3X0,75	H05VV-F	□ Bianco - White	3	10A - 250V~	10A - 250V~	25
VL-9300-5N	3X0,75	H05VV-F	■ Nero - Black	5	10A - 250V~	10A - 250V~	25
VL-9300-5B	3X0,75	H05VV-F	□ Bianco - White	5	10A - 250V~	10A - 250V~	25
VL-9310-3N	3X1	H05VV-F	■ Nero - Black	3	10A - 250V~	10A - 250V~	25
VL-9310-3B	3X1	H05VV-F	□ Bianco - White	3	10A - 250V~	10A - 250V~	25
VL-9310-5N	3X1	H05VV-F	■ Nero - Black	5	10A - 250V~	10A - 250V~	25
VL-9310-5B	3X1	H05VV-F	□ Bianco - White	5	10A - 250V~	10A - 250V~	25
VL-9316-3N	3X1,5	H05VV-F	■ Nero - Black	3	16A - 250V~	10-16A - 250V~	25
VL-9316-3B	3X1,5	H05VV-F	□ Bianco - White	3	16A - 250V~	10-16A - 250V~	25
VL-9316-5N	3X1,5	H05VV-F	■ Nero - Black	5	16A - 250V~	10-16A - 250V~	25
VL-9316-5B	3X1,5	H05VV-F	□ Bianco - White	5	16A - 250V~	10-16A - 250V~	25
A765	3X0,75	H05VV-F	□ Bianco - White	5 (estensibile) 5 (extensible)	10A - 250V~	10A - 250V~	18
A766	3X0,75	H05VV-F	■ Nero - Black	5 (estensibile) 5 (extensible)	10A - 250V~	10A - 250V~	18
A770	3X1	H05VV-F	□ Bianco - White	3 (estensibile) 3 (extensible)	10A - 250V~	10A - 250V~	24
A771	3X1	H05VV-F	■ Nero - Black	3 (estensibile) 3 (extensible)	10A - 250V~	10A - 250V~	24

# Accessori telefonici

## Telephone accessories

APPARECCHI ELETTRICI - ELECTRICAL DEVICES



**169**

Presa tripolare da parete completa di due viti di fissaggio

*Surface mounting three-pole socket provided with two fixing screws*

Articolo/Codice  
Article/Code

Colore  
Colour



<b>H169</b>	<input type="checkbox"/> Avorio - Ivory	20
-------------	---	----

**182**

Presa modulare 6/4 c. da parete

*Surface mounting modular socket 6/4 c.*

<b>H182</b>	<input type="checkbox"/> Avorio - Ivory	20
-------------	---	----

**158**

Presa modulare 6/4 c. da parete (riferimento normativo IEC 603-7) con biadesivo

*Surface mounting modular socket 6/4 c. (normative reference IEC 603-7) with double adhesive tape*

<b>H158</b>	<input type="checkbox"/> Avorio - Ivory	100
-------------	---	-----

**180-44**

Spina telefonica 4/4 c.

*Telephone plug 4/4 c.*

<b>H180-44</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Traspar. - Transp.	100
----------------	--	-----

**180-64**

Spina telefonica 6/4 c.

*Telephone plug 6/4 c.*

<b>H180-64</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Traspar. - Transp.	100
----------------	--	-----

**180-66**

Spina telefonica 6/6 c.

*Telephone plug 6/6 c.*

<b>H180-66</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Traspar. - Transp.	100
----------------	--	-----

**180-88**

Spina telefonica 8/8 c.

*Telephone plug 8/8 c.*

<b>H180-88</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Traspar. - Transp.	50
----------------	--	----



**181**  
 Pinza crimpatrice in plastica per spina 4/4 c. 6/4 c.  
*Plastic crimping plier for 4/4 c 6/4 c. plug*



**181-8**  
 Pinza crimpatrice professionale in plastica per spina 4/4 c. 6/4 c. 8/8 c.  
*Professional plastic crimping plier for 4/4 c. 6/4 c. 8/8 c. plug*



**181-88**  
 Pinza crimpatrice professionale in metallo per spina 4/4 c. 6/4 c. 8/8 c.  
*Professional metallic crimping plier for 4/4 c. 6/4 c. 8/8 c. plug*



**160**  
 Spina tripolare attacco 6/4 c.  
*Three-pole plug with cap 6/4 c.*



**162**  
 Spina/Presa tripolare attacco 6/4 c.  
*Three-pole Plug/Socket with cap 6/4 c.*



**163**  
 Spina/Presa tripolare attacco 6/4 c.  
*Three-pole Plug/Socket with cap 6/4 c.*



**170**  
 Sdoppiatore modulare 6/4 c. - 1 Spina 6/4 c. - 2 Prese 6/4 c.  
*Double modular 6/4 c. - 1 Plug 6/4 c. - 2 Sockets 6/4 c.*

Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour	
---------------------------------	------------------	--

<b>181</b>	Avorio - Ivory	1
------------	----------------	---

<b>181-8</b>	Giallo - Yellow	1
--------------	-----------------	---

<b>181-88</b>	Nero - Black	1
---------------	--------------	---

<b>H160</b>	Avorio - Ivory	25
-------------	----------------	----

<b>H162</b>	Avorio - Ivory	60
-------------	----------------	----

<b>H163</b>	Avorio - Ivory	50
-------------	----------------	----

<b>H170</b>	Avorio - Ivory	100
-------------	----------------	-----



**171**  
 Connettore modulare semplice 6/4 c.  
*Single modular connector 6/4 c.*



**183**  
 Sdoppiatore modulare 6/4 c. - 3 Prese modulari 6/4 c.  
*Double modular adapter 6/4 c. - 3 modular sockets 6/4 c.*



**160-ADSL**  
 Spina tripolare con attacco 6/2 c. - Filtro per linea ADSL  
*Three-pole plug with cap 6/2 c. - ADSL lines filter*



**162-ADSL**  
 Spina/Pres a tripolare con attacco 6/2 c. - Filtro per linea ADSL  
*Three-pole plug/socket with cap 6/2 c. - ADSL lines filter*



**171-ADSL**  
 Connettore con filtro per linea ADSL - 1 Spina 6/2 c. - 1 Pres a 6/2 c.  
*Connector with ADSL lines filter - 1 Plug 6/2 c. - 1 Socket 6/2 c.*



**182-2**  
 Pres a modulare da parete a basso spessore - 2 attacchi 6/4 c.  
*Surface mounting modular socket outlet - 2 caps 6/4 c.*



**166**  
 Scatola da incasso unificata TELECOM con coperchio a vite  
*Flush mounting box combined TELECOM with cover and fixing screw*

Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour	
H171	Avorio - Ivory	100
H171-8	Avorio - Ivory	100

H183	Avorio - Ivory	100
------	----------------	-----

H160-ADSL	Avorio - Ivory	25
-----------	----------------	----

H162-ADSL	Avorio - Ivory	60
-----------	----------------	----

H171-ADSL	Avorio - Ivory	60
-----------	----------------	----

H182-2	Avorio - Ivory	20
--------	----------------	----

H166	Avorio - Ivory	120
------	----------------	-----



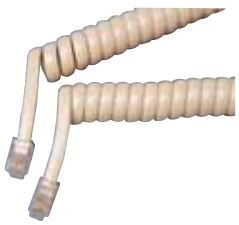
**152-5C**  
 Presa telefonica multipla - 5 prese 6/4 c. - Cavo lineare 2m  
*Multiple telephone socket - 5 sockets 6/4 c. - 2m linear cable*

Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour	
H152-5C	■ Avorio - Ivory	25



**149**  
 Cavo telefonico lineare a 4 conduttori - Lunghezza 3m - 2 Spine modulari 6/4 c.  
*Linear telephone cable to 4 conductors - Length 3m - 2 modular sockets 6/4 c.*

H149-A	■ Avorio - Ivory	20
H149-N	■ Nero - Black	20



**150**  
 Cavo telefonico estensibile a 4 conduttori - 2 spine 4/4 c. - Lunghezza Max. estensione 2,4m  
*Extensible telephone cable to 4 conductors - 2 Plugs 4/ c. - Max. length extension 2,4m*

H150-A	■ Avorio - Ivory	40
H150-N	■ Nero - Black	40



**184-A4-100**  
 Matassa 100m cavo piatto 4 conduttori  
*100m roll flat cable 4 conductors*

184-A4-100	■ Avorio - Ivory	1
184-N4-100	■ Nero - Black	1



**184-A6-100**  
 Matassa 100m cavo piatto 6 conduttori  
*100m roll flat cable 6 conductors*

184-A6-100	■ Avorio - Ivory	1
184-N6-100	■ Nero - Black	1



**184-A8-100**  
 Matassa 100m cavo piatto 8 conduttori  
*100m roll flat cable 8 conductors*

184-A8-100	■ Avorio - Ivory	1
184-N8-100	■ Nero - Black	1

# Accessori TV TV accessories



**202**  
Spina coassiale 9,5 TV - Impedenza 75Ohm  
*Coaxial TV plug 9,5 - Impedance 75Ohm*

Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour	
<b>202</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - <i>White</i>	100
<b>VL-202 *</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - <i>White</i>	50

\* 2 pezzi - 2 PCS



**202-S**  
Spina coassiale 9,5 TV - Impedenza 75Ohm schermata  
*Coaxial TV plug 9,5 - Impedance 75Ohm shielded*

<b>202-S</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - <i>White</i>	100
--------------	--	-----



**203**  
Presca coassiale 9,5 TV - Impedenza 75Ohm  
*Coaxial TV socket 9,5 - Impedance 75Ohm*

<b>203</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - <i>White</i>	100
<b>VL-203 *</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - <i>White</i>	50

\* 2 pezzi - 2 PCS



**203-S**  
Presca coassiale 9,5 TV - Impedenza 75Ohm schermata  
*Coaxial TV socket 9,5 - Impedance 75Ohm shielded*

<b>203-S</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - <i>White</i>	100
--------------	--	-----



**202-CEI**  
Spina coassiale a squadra 9,5 TV - Impedenza 75Ohm schermata  
*Square coaxial TV socket 9,5 - Impedance 75Ohm shielded*

<b>202-CEI</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - <i>White</i>	100
<b>VL-202-CEI</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - <i>White</i>	50



**202-TR**  
Adattatore induttivo doppio con attenuazione 2,3dB  
*Double inductive adapter with 2,3dB attenuation*

<b>202-TR</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - <i>White</i>	50
<b>VL-202-TR</b>	<input type="checkbox"/> Bianco - <i>White</i>	50



**204**  
Connettore 9,5 femmina/femmina  
*Female/female connector 9,5*

<b>204</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - <i>Black</i>	100
------------	---	-----



**213-4**  
 Spina "F" - Corpo in ottone nichelato - Av-  
 viamento cavo Ø 5mm (il pin è costituito dal  
 polo positivo del cavo) per cavo tipo 213  
*Turning "F" plug - Nickel plated brass body Ø  
 5mm (the pin is made by the cable positive  
 pole) for cable 213 type*



**213-6**  
 Spina "F" - Corpo in ottone nichelato - Av-  
 viamento cavo Ø 6,8mm (il pin è costituito dal  
 polo positivo del cavo) per cavo tipo 214  
*Turning "F" plug - Nickel plated brass body Ø  
 6,8mm (the pin is made by the cable positive  
 pole) for cable 214 type*



**VL-204**  
 Cavo coassiale TV - Lunghezza 3m - Spina as-  
 siale 9,5 e spina a squadra 9,5 - Impedenza  
 75hom  
*Coaxial TV cable - Cable lenght 3m - Axial plug  
 9,5 and carrier plug 9,5 - Impedance 75hom*



**VL-205**  
 Cavo coassiale TV - Lunghezza 2m - Spina  
 assiale 9,5 e presa assiale 9,5 - Impedenza  
 75hom  
*Coaxial TV cable - Cable lenght 2m - Axial plug  
 9,5 and axial socket 9,5 - Impedance 75hom*




**VL-206**  
 Cavo coassiale TV - Lunghezza 3m - Spina  
 assiale 9,5 e presa assiale 9,5 - Impedenza  
 75hom  
*Coaxial TV cable - Cable lenght 3m - Axial plug  
 9,5 and axial socket 9,5 - Impedance 75hom*



**VL-207**  
 Cavo coassiale TV - Lunghezza 2m - Spina  
 assiale 9,5 e spina assiale 9,5 - Impedenza  
 75hom  
*Coaxial TV cable - Cable lenght 2m - Axial plug  
 9,5 and axial plug 9,5 - Impedance 75hom*



**215**  
 Cavo di collegamento con due spine "F" -  
 Lunghezza 2m  
*Connection cable 2"F" plugs - Lenght: 2m*

Articolo/Codice Article/Code	Colore Colour	
213-4	<input type="checkbox"/> Nickel	50
213-6	<input type="checkbox"/> Nickel	50
VL-204-3B	<input type="checkbox"/> Bianco - White	50
VL-204-3N	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	50
VL-205-2B	<input type="checkbox"/> Bianco - White	50
VL-205-2N	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	50
VL-206-3B	<input type="checkbox"/> Bianco - White	50
VL-206-3N	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	50
VL-207-2B	<input type="checkbox"/> Bianco - White	50
VL-207-2N	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	50
215	<input checked="" type="checkbox"/> Nero - Black	1